

Parlamentsdienste

Services du Parlement

Servizi del Parlamento

Servetschs dal parlament



Internationale Beziehungen
CH-3003 Bern
M. Kurmann



Treffen der

**Delegation für die Beziehung zum Deutschen Bundestag
und der
Deutsch-Schweizerischen Parlamentariergruppe**

am

3. und 4. September 2008

Programm

***Mittwoch, 3. September 2008
(Flughafen Zürich-Kloten und St. Gallen)***

- | | |
|---------------|--|
| 10:30 - 11:50 | Sitzung der Deutschen Parlamentarier
im Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux
(betrifft nur die deutschen Delegationsmitglieder) |
| 11:50 | Besammlung der beiden Delegationen
vor der An- und Abflugtafel im Check-in 1, Flughafen Zürich |
| 12:00 - 13:25 | Mittagessen gegeben durch das Volkswirtschaftsdepartement des
Kantons Zürich im „Apron Club“ am Flughafen Zürich |
| 13:25 | Kaffee mit Staatssekretär M. Ambühl im Café Ritazza |



- 13:45 Begrüssung und Eingangsvotum von Ständerat Maximilian Reimann (10 Min.)
- Eingangsvotum des Delegationsleiters Thomas Dörflinger, MdB, (10 Min.)
- Referat (10 -15 Min) von Staatssekretär Michael Ambühl über das bilaterale Verhältnis zwischen der Schweiz und Deutschland mit anschl. Diskussion/Fragerunde (Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux)
- 14:40 - 15:15 Referat (10-15 Min.) des Marketingchefs der Swiss und Mitglied der Geschäftsleitung, Christoph Beckmann, mit anschl. Diskussion/Fragerunde (Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux)
- 15:15 - 16:00 Referat (10-15 Min.) von Regierungsrätin Rita Fuhrer mit anschl. Diskussion/Fragerunde (Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux)
- 16:00 - 16:45 Einführungsreferat (10-15 Mn) vom CEO der Flughafen Zürich AG, Thomas Kern, mit anschl. Diskussion/Fragerunde (Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux)
- 16:45 - 17:30 Referat (10-15 Min.) "DVO - Konsequenzen für den täglichen Betrieb" (Arbeitstitel) mit anschl. Diskussion/Fragerunde durch Andrea Baroni, Manager Airport Operation von Unique (Flughafen Zürich AG) (Prime Center 1, 1. Stock, SiZi 3/4 Alfred Comte/Armand Dufaux)
- 17:30 Apéro im historischen Tower (Blick auf das Vorfeld und das Flughafengelände)
- 18:15 Fahrt nach St. Gallen (Minibus)
- 19:45 Bezug der Hotelzimmer (*Hotel Einstein*)



20:30

Abendessen im Restaurant „Schlössli am Spisertor“ gegeben durch die Regierung des Kantons St. Gallen mit Frau Regierungsrätin Kathrin Hilber und Herr Regierungsrat Stefan Kölliker



Donnerstag, 4. September 2008
(St. Gallen – Bussnang)

08:15 Fahrt vom Hotel Einstein zum Weiterbildungszentrum
der Universität St. Gallen

I Begrüssung

08:30 – 8:40 Begrüssung durch den Rektor der Universität St. Gallen
Prof. Ph.D. Ernst Mohr, sowie durch Regierungsrat M. Gehrler
(Saal 15-001-002)

II Einführung in die Thematik

08:40 - 08:45 Einführungsvotum des Erstvotanten der schweizerischen
Delegation, SR E. David, zu aktuellen Steuerfragen im
Verhältnis D [EU] /CH, aus Schweizer Sicht

08:45 - 08:50 Einführungsvotum des Erstvotanten der deutschen Delegation,
H. Wolff, MdB, zu aktuellen Steuerfragen im Verhältnis D [EU] /CH,
aus deutscher Sicht
(Saal 15-001-002)

III Entwicklungen im zwischenstaatlichen Unternehmenssteuerrecht

08:50 - 08:55 Votant der deutschen Delegation, V. Bellmann, MdB, zu den
Entwicklungen in der EU und in D im Unternehmenssteuerrecht

08:55 - 09:00 Votant der schweizerischen Delegation, SR H. Germann, zu den
Entwicklungen in der CH im Unternehmenssteuerrecht

09:00 - 09:15 Votum von Prof. Dr. iur. et lic. oec. R. Waldburger,
aus der Sicht der Wissenschaft
(Saal 15-001-002)

IV Steuerpolitik als Teil der Wirtschaftspolitik

09:15 - 09:20 Votant der schweizerischen Delegation, NR H. R. Gysin, zur
Steuerpolitik als Teil der Wirtschaftspolitik, aus Schweizer Sicht

09:20 – 09:25 Votum eines Vertreters der CH-Bankiervereinigung, A. Margelisch,
zur Steuerpolitik, aus Sicht des Schweizer Finanzplatzes



09:25 – 09:30 Votant der deutschen Delegation, L. Ibrügger, MdB, zur Steuerpolitik
als Teil der Wirtschaftspolitik, aus deutscher Sicht
09:30 – 09:45 Votum von Prof. Dr. rer. soc. G. Kirchgässner,
aus Sicht der Wissenschaft

09:45 -10:05 *Kaffeepause*

V *Föderalismus und Steuerwettbewerb*

10:05 - 10:10 Votant der deutschen Delegation, V. Vogel, MdB, zum Föderalismus
und Steuerwettbewerb in D und in der EU
10:10 - 10:15 Votum von Regierungsrat M. Gehrler, Finanzdirektor des Kantons
St.Gallen, über Föderalismus und Steuerwettbewerb in der CH
(Saal 15-001-002)

VI *Allgemeine Debatte*

10:15 Allgemeine Debatte der Mitglieder beider Delegationen und der
übrigen Anwesenden (pro Votum max. 3'):
Stellungnahmen zu den Voten und eigene Beiträge

Diskussionsleitung durch die beiden Erstvotanten der deutschen
und der schweizerischen Delegation. SR E. David und H. Wolff, MdB

11:15 Fahrt zur Stiftsbibliothek (Unesco-Weltkulturerbe)

11:30 - 12:15 Geführter Rundgang durch die Stiftsbibliothek und
Besichtigung der Kathedrale
(durch Frau Maria Hufenus)

12:15 Fahrt nach Bussnang

13:15 Mittagessen in Bussnang

Präsentation von Peter Jenelten am Beispiel der Stadler Rail AG,
einem Unternehmen mit Produktionsstandorten u.a. in der Schweiz
sowie in Deutschland (Berlin-Pankow)

15:00 Besichtigung der Stadler Rail AG

16:00 Rückfahrt zum Flughafen Zürich-Kloten

ca. 17:00 Verabschiedung am Flughafen Zürich-Kloten



Deutsch-Schweizerische Parlamentariergruppe:

Thomas Dörflinger, CDU, Baden-Württemberg,
Vorsitzender der Deutsch-Schweizerischen, Parlamentariergruppe, Leiter der Delegation

Hartfrid Wolff, FDP, Baden-Württemberg, stellvertretender Vorsitzender

Veronika Bellmann, CDU, Sachsen, Mitglied der Parlamentariergruppe

Josef Göppel, CSU, Bayern, Mitglied der Parlamentariergruppe

Lothar Ibrügger, SPD, Niedersachsen, Mitglied der Parlamentariergruppe

Volkmar Vogel, CDU, Thüringen, Mitglied der Parlamentariergruppe

Botschaft der Bundesrepublik Deutschland:

Axel Berg, Botschafter

Delegation für die Beziehungen zum Deutschen Bundestag:

Präsidium:

Ständerat Maximilian Reimann, Präsident, SVP, Kanton Aargau

Nationalrätin Kathy Riklin, Vizepräsidentin, CVP, Kanton Zürich

Mitglieder (in alphabetischer Reihenfolge)

Ständerat Eugen David, CVP, Kanton St. Gallen

Nationalrat Hans-Jürg Fehr, SP, Kanton Schaffhausen

Ständerätin Anita Fetz, SP, Kanton Basel-Stadt

Ständerat Hannes Germann, SVP, Kanton Schaffhausen

Nationalrat Hans Rudolf Gysin, FDP, Kanton Basel-Land

Nationalrat Geri Müller, GPS, Kanton Aargau

Nationalrat Peter Spuhler, SVP, Kanton Thurgau

Nationalrat Georges Theiler, FDP, Kanton Luzern



Eidgenössisches Departement für Auswärtige Angelegenheiten

Michael Ambühl, Staatssekretär
André Schaller, Politische Abteilung I
Jacques Ducrest Politische Abteilung V

Eidgenössisches Finanzdepartement

Alexander Karrer, Botschafter

Bundesamt für Zivilluftfahrt (BAZL)

Max Schulthess

Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich

Rita Fuhrer, Regierungsrätin
Hervé Lohr, Leiter Europafachstelle

Finanzdepartement des Kantons St. Gallen

Martin Gehrler, Regierungsrat

Departement des Innern des Kantons St. Gallen

Kathrin Hilber, Regierungsrätin

Bildungsdepartement des Kantons St. Gallen

Stefan Kölliker, Regierungsrat

Universität St. Gallen

Prof. Ph.D. Ernst Mohr, Rektor
Prof. Dr. iur. et lic. oec. Robert Waldburger
Prof. Dr. rer. soc. Gebhard Kirchgässner

Swiss

Christoph Beckmann, Marketingchef der Swiss und Mitglied der Geschäftsleitung,
Regula Dettling-Ott, Managing Director, International Relations and Government Affairs

Unique, Flughafen Zürich AG

Thomas Kern, CEO
Andrea Baroni, Manager Airport Operation
Jürg Suter, Head Public Affairs

Schweizerische Bankiervereinigung

Claude Alain Margelisch, Stv. CEO

Stadler Rail AG

Peter Jenelten, Executive Vice President Marketing and Sales
Tim Büchele, Mediensprecher



Büro Thomas Dörflinger, MdB

Volker Schneble

Deutscher Bundestag - Verwaltung

Christine Schmatloch, Referat WI 3 - Dienst- und Mandatsreisen / Parlamentariergruppen
- Sekretariat der Parlamentariergruppen

Parlamentsdienste

Michael Kurmann, Dienst für Aussenbeziehungen



Adressen:

Michael Kurmann (Organisation)

Delegationssekretär
Dienst für internationale Beziehungen
Parlamentsdienste, CH-3003 Bern
Natel: 079 448 53 56
Tel.: 031 323 25 54,
Fax: 031 322 42 41
www.parlament.ch

Christine Schmatloch

Deutscher Bundestag - Verwaltung
Referat WI 3 - Dienst- und Mandatsreisen / Parlamentariergruppen
- Sekretariat der Parlamentariergruppen -
Platz der Republik 1
11011 Berlin
Tel.: 0049 (30) 227-33979
Fax: 0049 (30) 227-36883
christine.schmatloch@bundestag.de
www.bundestag.de

Hervé Lohr, Lic. iur.

Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich
Leiter Europafachstelle
Tel: 043 259 43 97
Natel: 079 679 27 28
Fax: 043 259 49 90
Neumühlequai 10
Postfach, 8090 Zürich
herve.lohr@vd.zh.ch
www.vd.zh.ch

Botschaft der Bundesrepublik Deutschland

Willadingweg 83
3006 Bern
Tel.: 031-359-4119
Fax: 031 359 44 44
www.bern.diplo.de/Vertretung/bern/de/Startseite.html



Hotel Einstein St. Gallen

Congress Hotel Spa
Berneggstrasse 2
9000 St. Gallen
Tel.: 071 227 5555
Fax: 071 227 5577
www.einstein.ch

Stadler Rail AG

Industriestrasse 1
CH-9565 Bussnang
Telefon 071 626 21 20
Telefax 071 626 21 28
E-Mail: stadler.rail@stadlerrail.ch
www.stadlerrail.com

Universität St.Gallen

Weiterbildungszentrum der Universität St. Gallen
Holzweid / Holzstrasse 15b
CH-9010 St.Gallen
Telefon +41 (0)71 224 2012
Fax: 071 224 2013
E-Mail: wbzhsg@unisg.ch
<http://www.wbz.unisg.ch>
www.unisg.ch

Unique (Flughafen Zürich AG),

Tel.: 043 816 34 22,
Fax: 03 816 44 55
CH-8058 Zürich-Flughafen,
servicesprimecenter1@unique.ch
www.unique.ch